

# BEDIENUNGSANLEITUNG: MK-TCS3 SOBEK

*Hinweis für den Kunden: Bitte nehmen Sie vor der Montage und dem Gebrauch das englische Originalhandbuch zur Hand. Es enthält wichtige Fotos, Illustrationen und Zeichnungen, auf die sich diese Übersetzung direkt mit Seitenzahlen und Abbildungsbezeichnungen (Fig.) bezieht.*

## Seite 1

### Mehrschüssige Pistolenarmbrust SOBEK

#### Seite 1 (unten 1)

#### Handbuch für die mehrschüssige Pistolenarmbrust

Bitte überprüfen Sie vor der Montage, ob alle Teile vorhanden sind.

Originalbegriff	Deutsche Entsprechung
Limb	Wurfarm
Side picatinny rail	Seitliche Picatinny-Schiene
Bow String	Bogensehne
Top picatinny rail	Obere Picatinny-Schiene
Magazine	Magazin
Retainer	Niederhalter
Lever switch	Schalthebel
Finger guard	Fingerschutz
Cocking arm	Spannhebel
Stock	Schaft
Trigger	Abzug

Bolt-less Safety Lever	Leerschusssicherung
Fore grip	Vordergriff
Bolt drop device	Bolzen-Abwurfvorrichtung
Safety	Sicherung
Magazine lever	Magazinhebel
Cocking arm lever	Spannhebelverschluss
Adjustable Stock	Verstellbarer Schaft
Bolt x7	Bolzen 7 Stk.
Stringer	Spannhilfe (Spannschnur)
Allen Wrench	Inbusschlüssel (3 Stk: 5/32", 9/64", 3mm)
Front Sight	Korn (Visiereinrichtung vorne)
Plastic Limb Tips	Kunststoff-Wurfarmkappen (2 Stk.)
Press Pad	Druckplatte (3 Teile)
Rear Sight	Kimme (Visiereinrichtung hinten)

## Seite 2

---

### WARNUNG

- Lesen Sie die Anweisungen vor Gebrauch sorgfältig durch.
- Schießen Sie nicht auf Personen oder Haustiere.
- Lagern Sie die Armbrust ungeladen und außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Halten Sie Hände und Finger immer unterhalb der Sehnenebene und außerhalb der Flugbahn der Sehne.
- **NIEMALS einen Leerschuss (Dry Fire) abgeben.** Dies beschädigt die Armbrust und kann zu Verletzungen führen.
- Nur für Personen ab 18 Jahren.
- Spannen oder laden Sie die Armbrust erst, wenn Sie beabsichtigen zu schießen.
- Verwenden Sie nur die speziellen Bolzen für dieses Modell.
- Beschädigte Armbrüste oder Bolzen nicht verwenden; Verletzungsgefahr.

## INSTALLATION DER VISIERUNG

Befestigen Sie Kimme und Korn auf den Schienen.

### Seite 3

---

## INSTALLATION DES WURF ARMS

1. Führen Sie den Wurfarm durch die Öffnung vorne am Schaft und setzen Sie eine kleine quadratische Gummiauflage gegen die Rückseite des Wurfarmschlitzes.
2. Richten Sie die weißen Linien auf dem Wurfarm an den Kanten des Schlitzes aus.
3. Stapeln Sie die Metalldruckplatte auf die andere Gummiauflage und setzen Sie diese vor den Wurfarm in den Schlitz ein (Metallplatte nach vorne). **Fig 1-1 bis 1-3** .
4. Stellen Sie sicher, dass die Druckplatten fest sitzen. Ziehen Sie die Wurfarmschraube mit dem 3,0mm Inbus fest. Richten Sie die Linien bei Bedarf neu aus.

**NICHT ZU FEST ANZIEHEN** **FIG. 2** .

### Seite 4

---

5. Bringen Sie die Kunststoffkappen an den Enden des Wurfarms an. Fest andrücken, bis sie sicher sitzen. **Fig. 3** . Klopfen Sie ggf. vorsichtig auf eine feste Oberfläche, um den vollständigen Sitz zu gewährleisten.

## ANBRINGEN DER BOGENSEHNE

1. Lösen Sie den Magazinhebel und öffnen Sie das Magazin. **Fig. 4** .
2. Befestigen Sie die Spannhilfe (Stringer) an beiden Enden des Wurfarms. **Fig. 5** .

### Seite 5

---

1. Stellen Sie sicher, dass die Sicherung auf „FIRE“ (F) steht. **Fig. 6** .
2. Drücken Sie den Entriegelungsknopf des Spannhebels. Halten Sie den Vordergriff mit der linken Hand fest und ziehen Sie mit dem Spannhebel die Spannhilfe zurück, bis sie sicher im Abzugsmechanismus einrastet. **Fig. 7-1, 7-2** .
3. Dabei wechselt die Armbrust automatisch in die Position „SAFE“ (S). **Fig. 8** .

### Seite 6

---

1. Legen Sie die Schlaufen der Bogensehne über die Wurfarmenden, indem Sie sie durch die Schlaufen der Spannhilfe führen.

## STELLEN SIE SICHER, DASS DIE SEHNE VOLLSTÄNDIG ÜBER BEIDE SEITEN DER KUNSTSTOFFKAPPEN GLEITET **FIG. 9** .

1. Stellen Sie die Sicherung auf FIRE. **Fig. 10** . Schießen Sie die Armbrust in eine sichere Richtung ab, um sie zu entspannen. **Fig. 11** .
2. Entfernen Sie die Spannhilfe von den Wurfarmenden. **Fig. 12** .

## Seite 7

---

### 9. SCHMIERUNG

Nach dem Aufspannen schmieren Sie die Sehnenwicklung und die Führungsschiene (Flight Rail). Nichtbeachtung führt zum vorzeitigen Verschleiß der Wicklung. Wir empfehlen, alle 10 bis 15 Schüsse Wachs aufzutragen. **Fig. 13** .

10. Bringen Sie das Magazin wieder in die ursprüngliche Position und verriegeln Sie den Hebel. **Fig. 14** .

## Seite 8

---

**VORSICHT:** Überprüfen Sie vor dem Betrieb, ob alle Schrauben fest angezogen sind, die Wurfarmkappen fest sitzen und die Sehne korrekt aufliegt.

### LADEN DER BOLZEN

1. Drücken Sie den Schalthebel, um die obere Picatinny-Schiene zu öffnen. **Fig. 15** .
2. Legen Sie die Bolzen in den Schlitz des Magazins ein. **Fig. 16** .

Magazinkapazität: **7 Bolzen** (DARF NICHT ÜBERSCHRITTEN WERDEN).

HINWEIS: Die Nut am Bolzen muss mit der Führung im Magazin übereinstimmen.

## Seite 9

---

3. Nachdem die Bolzen platziert sind, bringen Sie die obere Schiene wieder in die Ausgangsposition und drücken Sie leicht darauf, bis der Schalthebel automatisch einrastet. **Fig. 17** .

### SPANNEN

**VORSICHT: SPANNEN ODER LADEN SIE DIE ARMBRUST NUR IN EINEM SICHEREN BEREICH.**

HINWEIS: Zum Spannen muss die Sicherung auf „FIRE“ stehen. Beim Spannvorgang rastet die Sicherung automatisch auf „SAFE“ ein. **Fig. 18** .

## Seite 10

---

1. Drücken Sie die Entriegelung des Spannhebels. **Fig. 19** . Halten Sie den Vordergriff mit der linken Hand und ziehen Sie den Mechanismus nach unten, um die Armbrust zu spannen. **Fig. 20** .
2. Wenn die Sicherung die Position „SAFE“ erreicht **Fig. 21** , wird die Abwurfvorrichtung aktiviert und ein Bolzen fällt automatisch auf die Führungsschiene.

Prüfen Sie immer, ob der Bolzen korrekt auf der Schiene liegt. **Fig. 22** .

## Seite 11

---

3. Bringen Sie den Spannmechanismus wieder in die Ausgangsposition. Der Bolzen ist nun geladen. **Fig. 23** .

**NICHT AUF PERSONEN ZIELEN.**

**WARNUNG: HALTEN SIE DIE ARMBRUST GESICHERT, BIS SIE BEREIT ZUM SCHIEßEN SIND. DRÜCKEN SIE DANN DIE SICHERUNG NACH VORNE AUF „FIRE“.**

### **SCHIEßEN (ZIELEN)**

1. Wenn Sie ein SICHERES Ziel anvisieren, schieben Sie die Sicherung auf FIRE. **Fig. 24** .
2. Legen Sie den Finger auf den Abzug und ziehen Sie ihn gleichmäßig durch. **Fig. 25** .

## Seite 12

---

Zielen Sie immer in eine SICHERE RICHTUNG. Halten Sie die Finger unterhalb des Fingerschutzes. Tragen Sie eine Schutzbrille.

**WARNUNG: FEHLHALTUNG DER FINGER KANN ZU SCHWEREN VERLETZUNGEN FÜHREN.**

Wenn Sie die Armbrust entspannen müssen, machen Sie KEINEN LEERSCHUSS. Laden Sie einen alten Bolzen und schießen Sie in ein sicheres Ziel.

### **Leerschusssicherung (Bolt-less Safety Device):**

Wenn kein Bolzen auf der Schiene liegt, verhindert ein Sicherungshebel das Auslösen der Sehne beim Spannen. **Fig. 26** .

**WARNUNG: WENN SIE BEIM SPANNEN EINEN WIDERSTAND SPÜREN, ZIEHEN SIE NICHT GEWALTSAM WEITER, UM SCHÄDEN ZU VERMEIDEN.**

## Seite 13

---

## ANPASSUNG DER SCHAFTLÄNGE

1. Entfernen Sie die beiden 5/32 Schrauben an der linken Seite des Hinterschafts.
2. Stellen Sie den Schaft ein. **Fig. 27** .
3. Ziehen Sie die Schrauben wieder fest.

## ANPASSUNG DES VORDERGRIFFS

1. Schrauben an der linken Seite lösen, Position anpassen **Fig. 28** und wieder festziehen.

## Seite 14

---

## EINSTELLUNG DER VISIERUNG

1. Wenn der Bolzen nach rechts abweicht, drehen Sie den seitlichen Einstellknopf im Uhrzeigersinn.
2. Bei Abweichung nach links gegen den Uhrzeigersinn drehen. **Fig. 29** .
3. Für die Höhenverstellung lösen Sie die Schraube mit dem 9/64 Inbusschlüssel, justieren das Visier und ziehen die Schraube wieder fest. **Fig. 30** .

**Bolzen-Spezifikation:** Diese Armbrust benötigt die speziellen 6" Bolzen aus diesem Kit. Andere Bolzen werden nicht empfohlen.